



**REPÚBLICA DEL ECUADOR**  
**SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑÍAS, VALORES Y SEGUROS - REGISTRO DE SOCIEDADES**  
**INFORMACIÓN DE COMPAÑÍAS EXTRANJERAS**

**1. COMPAÑÍA NACIONAL OBJETO DE LA PRESENTACIÓN**

NOMBRE DE LA COMPAÑÍA:

EXPEDIENTE:

| REPRESENTANTES LEGALES DE LA COMPAÑÍA QUE REALIZARON LA ÚLTIMA ACTUALIZACIÓN DE DATOS |                    |   |                 |
|---|--------------------|---|-----------------|
| IDENTIFICACIÓN  | FECHA NOMBRAMIENTO | NOMBRE DEL REPRESENTANTE LEGAL                | CARGO           |
| 1792463785001   | 27/06/2016         | FRESENIUS MEDICAL CARE ECUADOR SERVICIOS S.A. | GERENTE GENERAL |

**2. INFORMACIÓN DE LA SOCIEDAD EXTRANJERA**

IDENTIFICACION:  NOMBRE:

MOTIVO PRESENTACIÓN:  DIRECCIÓN:

AÑO / FECHA:  NACIONALIDAD:

SOCIEDAD REMISA:  COTIZA EN BOLSA:

**3. DATOS DE LOS APODERADOS DE LA SOCIEDAD EXTRANJERA**

| IDENTIFICACION | NOMBRE                        | TIPO IDENTIFIC. | NACIONALIDAD | DIRECCION DOMICILIARIA      | CORREO ELECTRONICO  |
|----------------|-------------------------------|-----------------|--------------|-----------------------------|---------------------|
| 1705278768     | MARCHAN MALDONADO JUAN MANUEL | CEDULA          | ECUADOR      | REPÚBLICA DEL SALVADOR 1082 | ccarrera@pbplaw.com |

**4. DATOS DE LOS SOCIOS O ACCIONISTAS/MIEMBROS DE LA SOCIEDAD EXTRANJERA**

| No | IDENTIFICACION | NOMBRE                              | TIPO IDENTIFIC.     | NACIONALIDAD | DIRECCION DOMICILIARIA                | ESTADO CIVIL | CORREO ELECTRONICO  | COTIZA BOLSA |
|----|----------------|-------------------------------------|---------------------|--------------|---------------------------------------|--------------|---------------------|--------------|
| 1. | SE-Q-00003109  | FRESENIUS MEDICAL CARE AG & CO KGAA | SOCIEDAD EXTRANJERA | ALEMANIA     | ELSE-KRÖNER-STR. 1, 61352 BAD HOMBURG |              | ccarrera@pbplaw.com | SI           |

FIRMA DEL SECRETARIO, ADMINISTRADOR, FUNCIONARIO DE LA SOCIEDAD EXTRANJERA O APODERADO

NOMBRE: \_\_\_\_\_

Nº. IDENTIFICACIÓN: \_\_\_\_\_



PÁGINA SIN  
CONTENIDO



Factura: 002-002-000022758



20171701012D00545

**DILIGENCIA DE RECONOCIMIENTO DE FIRMAS N° 20171701012D00545**

Ante mí, NOTARIO(A) MARIA DEL PILAR FLORES FLORES de la NOTARÍA DÉCIMA SEGUNDA , comparece(n) JUAN MANUEL MARCHAN MALDONADO portador(a) de CÉDULA 1705278768 de nacionalidad ECUATORIANA, mayor(es) de edad, estado civil CASADO(A), domiciliado(a) en QUITO, REPRESENTANDO A FRESENIUS MEDICAL CARE BETEILIGUNGSGESELLSCHAFT MBH QUE ES ACCIONISTA EXTRANJERA DE SERMENS S.A. en calidad de APODERADO(A); quien(es) declara(n) que la(s) firma(s) constante(s) en el documento que antecede INFORMACION DE COMPAÑIAS EXTRANJERAS, es(son) suya(s), la(s) misma(s) que usa(n) en todos sus actos públicos y privados, siendo en consecuencia auténtica(s), EL COMPARECIENTE AUTORIZA EXPRESAMENTE LA CONSULTA EN LÍNEA Y VERIFICACIÓN DE SUS RESPECTIVOS DATOS EN EL SISTEMA NACIONAL DE CONSULTA CIUDADANA DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE REGISTRO CIVIL, IDENTIFICACIÓN Y CEDULACIÓN Y DECLARA BAJO JURAMENTO QUE SU DIRECCIÓN ES REPÚBLICA DEL SALVADOR N36-140 Y NACIONES UNIDAS, TELÉFONO: 4007800, MAIL: JMARCHAN@PBPLAW.COM para constancia firma(n) conmigo en unidad de acto, de todo lo cual doy fe. La presente diligencia se realiza en ejercicio de la atribución que me confiere el numeral noveno del artículo dieciocho de la Ley Notarial -. El presente reconocimiento no se refiere al contenido del documento que antecede, sobre cuyo texto esta Notaria, no asume responsabilidad alguna. – Se archiva un original. QUITO, a 31 DE MARZO DEL 2017, (10:02).

JUAN MANUEL MARCHAN MALDONADO  
CÉDULA: 1705278768

\_\_\_\_\_  
NOTARIO(A) MARIA DEL PILAR FLORES FLORES  
NOTARÍA DECIMA SEGUNDA DEL CANTÓN QUITO



PÁGINA 51  
CONTENIDO


**REPÚBLICA DEL ECUADOR**  
 DIRECCION GENERAL DE REGISTRO CIVIL  
 IDENTIFICACION Y LEGISLACION

CÉDULA DE CIUDADANIA  
 APELLIDOS Y NOMBRES  
**MARCHAN MALDONADO JUAN MANUEL**  
 LUGAR DE NACIMIENTO  
**PICHINCHA QUITO SANTA PRISCA**  
 FECHA DE NACIMIENTO **1978-03-27**  
 NACIONALIDAD **ECUATORIANA**  
 SEXO **HOMBRE**  
 ESTADO CIVIL **CASADO**  
**KARINA ANGELICA RUILOVA VIDAL**

170527876-8  


INSTRUCCION **SUPERIOR** PROFESION / OCUPACION **MASTER** E4433V4422  
 APELLIDOS Y NOMBRES DEL PADRE **MARCHAN CESAR CORNELIO**  
 APELLIDOS Y NOMBRES DE LA MADRE **MALDONADO ANA MARIA**  
 LUGAR Y FECHA DE EMISION **QUITO 2017-03-30**  
 FECHA DE EXPIRACION **2027-03-30**


**CERTIFICADO DE VOTACION**  
 PROCESO ELECTORAL 2017  
 IV DE FIANZAS 2017

016 016 - 324 1705278766  
**MARCHAN MALDONADO JUAN MANUEL**  
 APELLIDOS Y NOMBRES

PICHINCHA PROVINCIA  
 QUITO CANTON  
 HUIPAMBAY PARROQUIA

ZONA 1





NOTARIA DECIMO SEGUNDA DEL CANTÓN QUITO  
De acuerdo con la facultad prevista en la Ley  
Notarial doy fe que la FOTOCOPIA que antecede,  
es igual al documento presentado ante mi.  
en: 1 fojas: uno (es).

Quito, a

31 MAR. 2017

NOTARIA  
XII

*Dra. María del Pilar Flores Flores*  
NOTARIA DÉCIMO SEGUNDA



**SPECIAL POWER OF ATTORNEY**

The Principal Fresenius Medical Care Beteiligungsgesellschaft mbH, duly represented by Dr Emanuele Gatti and Dr Rainer Runte as Managing Directors, hereby grants a Special Power of Attorney to Diego Pérez-Ordóñez, Juan Manuel Marchán and Juan Gabriel Reyes, Ecuadorian lawyers, married, of legal age (the "Attorneys-in-fact") so that they may, individually or jointly, do the following on behalf of the Principal

La Poderdante, la compañía Fresenius Medical Care Beteiligungsgesellschaft mbH, representada por Dr Emanuele Gatti y Dr. Rainer Runte en su calidad de Directores, por este medio otorga poder a favor de Diego Pérez Ordóñez, Juan Manuel Marchán y Juan Gabriel Reyes, abogados, ecuatorianos, casados, ciudadanos ecuatorianos y mayores de edad, (los "Apoderados"), para que éstos de forma individual o colectiva pueda a nombre de la Poderdante:

- (1) Represent the Principal in front of third parties pursuant to Article 6 of the Law on Companies for purposes of the amendments introduced by Article 1 of Law No 0 published in Official Register No. 591 dated May 15, 2009
- (2) Answer claims on behalf of the Principal, and comply, on behalf of the Principal, the obligations set forth in the Law on Companies, but without understanding due to this fact that the Principal is to be considered a permanent establishment in Ecuador, and the Principal shall not be obligated to establish itself in Ecuador or to register itself with the Taxpayers' Registration or to file income tax returns. The Attorneys-in-fact for no reason whatsoever shall be responsible for the Principal's obligations.
- (3) Additionally, the Attorneys-in-fact shall represent the Principal at the Shareholders Meetings of the Ecuadorian companies of which the Principal is or may be a shareholder or partner.

- (1) Representar a la Poderdante frente a terceros, de acuerdo con el Art 6 de la Ley de Compañías a efectos de las reformas introducidas por el Art. 1 de la Ley No. 0, publicada en Registro Oficial 591 de 15 de mayo del 2009
- (2) Contestar demandas a nombre de Poderdante y cumplir, a nombre de la Poderdante, las obligaciones establecidas en la Ley de Compañías para las empresas extranjeras socias de compañías ecuatorianas, sin que por ello deba entenderse que la Poderdante será considerada como establecimiento permanente en el país, ni estará obligada a establecerse en el Ecuador, ni a inscribirse en el Registro Único de Contribuyentes, ni a presentar declaraciones de impuesto a la renta. Los Apoderados por ningún motivo serán personalmente responsables de las obligaciones del Poderdante.
- (3) Adicionalmente los Apoderados representarán al Poderdante en las Juntas de Accionistas de las compañías ecuatorianas de las que el Poderdante sea o llegue a ser accionista o socio.

Bad Homburg v.d.H.,

July 01, 2011      July 1, 2011

Fresenius Medical Care  
 Beteiligungsgesellschaft mbH

*[Signature]*  
 Dr. Emanuele Gatti  
 Managing Director

*[Signature]*  
 Dr. Rainer Runte  
 Managing Director

Bad Homburg v.d.H.,

01 de Julio de 2011      1 de Julio de 2011

Fresenius Medical Care  
 Beteiligungsgesellschaft mbH

*[Signature]*  
 Dr. Emanuele Gatti  
 Director

*[Signature]*  
 Dr. Rainer Runte  
 Director



No. 694 of files for the year 2011



I hereby certify, that the above is the true signature of

➤ Dr. Rainer Runte, born 26 November 1959

resident Else-Kröner-Straße 1, in 61352 Bad Homburg v.d. Höhe, Germany,  
acting on behalf of **Fresenius Medical Care Beteiligungsgesellschaft mbH**,  
having its registered office in Bad Homburg v.d. Höhe under registration number  
HR B 3938

acknowledged in my presence on this day, at Else-Kröner-Str. 1, 61352 Bad  
Homburg v.d. Höhe, after I went there at the request of the appearing.

Dr. Runte is personally known to me.

The notary asked the Appearer whether he or any member of his firm had acted  
in the matter which is the subject of this instrument, except in a notarial  
capacity. The Appearer replied in the negative.

Bad Homburg v.d. Höhe, 1 July 2011

Dr. Walther, notary a.d.  
Certified representative of  
notary Chr. Walther



|   |                |
|---|----------------|
| Kostenrechnung §§ 141, 154 II KostO                               |                |
| Geschäftswert: 25.000,00 € §§ 45 I S. 2, 30 II KostO              |                |
| 2,5/10 Unterschriftsbeglaubigung §§ 32, 45 I KostO                | 21,00 €        |
| 5/10 Beurkundung außerhalb der Gerichtsstelle §§ 32, 58 I 1 KostO | 21,00 €        |
| Nettobetrag   | 42,00 €        |
| 19 % Umsatzsteuer § 151a KostO                                    | 7,98 €         |
| <b>Gesamtbetrag</b>   | <b>49,98 €</b> |

Dr. Walther, Notar a.D.  
amtl. bestellter Vertreter  
des Notars  
Chr. Walther

**APOSTILLE**

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

- 1 Land: Bundesrepublik Deutschland  
Diese öffentliche Urkunde
- 2 ist unterschrieben von Dr. Walther
- 3 in seiner Eigenschaft als amtlich best. Notarvertreter
- 4 und ist versehen mit dem Siegel/Stempel des(der)  
Notars Chr. Walther

**Bestätigt**

- 5 in Frankfurt/Main
- 6 am 08.07.11
- 7 durch den Herrn Präsidenten des Landgerichts
- 8 unter Nr. 91 Ea A 6235
- 9 Siegel/Stempel
- 10 Unterschrift

i.V. Simon



No. 715 of

1 he-



No. 716 of files for the year 2011



I hereby certify, that the above is the true signature of

➤ Dr. Emanuele Gatti, born 11 August 1955

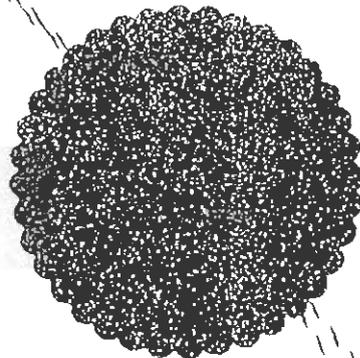
resident Else-Kröner-Straße 1, in 61352 Bad Homburg v.d. Höhe, Germany,  
acting in behalf of Fresenius Medical Care Beteiligungsgesellschaft mbH,  
having its registered office in Bad Homburg v.d. Höhe under registration number  
HR B 3938

acknowledged in my presence on this day, at Else-Kröner-Str. 1, 61352 Bad  
Homburg v.d. Höhe, after I went there at the request of the appearing.

Dr. Gatti is personally known to me.

The notary asked the Appearer whether he or any member of his firm had acted  
in the matter which is the subject of this instrument, except in a notarial  
capacity. The Appearer replied in the negative.

Bad Homburg v.d. Höhe, 5 July 2011



*Chr. Walther*

Dr. Walther, notary a.d.  
Certified representative of  
notary Chr. Walther

|   |                |
|---|----------------|
| Kostenrechnung §§ 141, 154 II KostO                               |                |
| Geschäftswert: 25.000,00 € §§ 45 I S. 2, 30 II KostO              |                |
| 2,5/10 Unterschriftsbeglaubigung §§ 32, 45 I KostO                | 21,00 €        |
| 5/10 Beurkundung außerhalb der Gerichtsstelle §§ 32, 58 I 1 KostO | 21,00 €        |
| Nettobetrag   | 42,00 €        |
| 19 % Umsatzsteuer § 151a KostO                                    | 7,98 €         |
| <b>Gesamtbetrag</b>   | <b>49,98 €</b> |

*Chr. Walther*

Dr. Walther, Notar a.D.  
amtl. bestellter Vertreter  
des Notars  
Chr. Walther

# APOSTILLE

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: Bundesrepublik Deutschland  
Diese öffentliche Urkunde
2. ist unterschrieben von Dr. Walther
3. in seiner Eigenschaft als amtlich best. Notarvertreter
4. sie ist versehen mit dem Siegel/Stempel des(der)  
Notars Chr. Walther

## Bestätigt

5. in Frankfurt/Main
6. am 08.07.11
7. durch den Herrn Präsidenten des Landgerichts
8. unter Nr. 91 Ea A 6236
9. Siegel/Stempel
10. Unterschrift

i.V. Simon





[Poder firmado por Dr. Emanuele Gatti y Dr. Rainer Runte en español en el original]

No. 604 de los archivos del año 2011

Por el presente instrumento certifico que la firma que antecede es la firma auténtica de

Dr. Rainer Runte, nacido el 26 de noviembre de 1959

residente de Else-Kröner-Strasse 1, en 61352 Bad Homburg v.d. Höhe, Alemania, actuando en representación de Fresenius Medical Care Beteiligungsgesellschaft mgH, con oficinas registradas en Bad Homburg v.d. Höhe, con número de registro HR B.3938,

reconocida en mi presencia hoy en Else-Kröner-Str. 1, 61352 Bad Homburg v.d. Höhe, después de que yo me hice presente en ese lugar a pedido del compareciente.

Conozco personalmente al Dr. Runte.

El notario preguntó al compareciente si él o algún miembro de su firma había actuado en el asunto que es materia de este instrumento, excepto en calidad notarial. El compareciente respondió negativamente.

Bad Homburg v.d. Höhe, 1 de julio de 2011

[firmado] Dr. Walther, Notario Suplente  
Representante certificado del Notario Chr. Walther

[sello] Christopher Walther  
Notario de Bad Homburg v.d. Höhe

[Detalle de costos de los servicios notariales en alemán en el original]

[firmado] [Pie de firma en alemán en el original]

APOSTILLA

(Convención de La Haya de 5 de octubre de 1961)

1. País: República Federal de Alemania  
Este documento público
2. ha sido firmado por el Dr. Walther



3. actuando en calidad de Notario Suplente
  4. lleva el sello/timbre del Notario Chr. Walther
- CERTIFICADO
5. en Frankfurt/Main
  6. el 08.07.11
  7. por el Presidente del Tribunal de Primera Instancia
  8. bajo el No. 91 Ea A 6235
  9. Sello/timbre  
[sellado]  
Tribunal de Primera Instancia  
de Frankfurt/Main
  10. Firma  
[[firmado]]  
I. V. Simon

No 716 de los archivos del año 2011.

Por el presente instrumento certifico que la firma que antecede es la firma auténtica de

➤ Dr. Emanuele Gatti, nacido el 11 de agosto de 1955

residente de Else-Kröner-Strasse 1, en 61352 Bad Homburg v.d. Höhe, Alemania, actuando en representación de Fresenius Medical Care Beteiligungsgesellschaft mgH, con oficinas registradas en Bad Homburg v.d. Höhe, con número de registro HR B 3938,

reconocida en mi presencia hoy en Else-Kröner-Str 1, 61352 Bad Homburg v.d. Höhe, después de que yo me hice presente en ese lugar a pedido del compareciente.

Conozco personalmente al Dr. Gatti

El notario preguntó al compareciente si él o algún miembro de su firma había actuado en el asunto que es materia de este instrumento, excepto en calidad notarial. El compareciente respondió negativamente.

Bad Homburg v.d. Höhe, 5 de julio de 2011

[[firmado]] Dr. Walther, Notario Suplente  
Representante certificado del Notario Chr. Walther

[sello] Christopher Walther  
Notario de Bad Homburg v.d. Höhe

[Detalle de costos de los servicios notariales en alemán en el original.]

[[firmado]] [Pie de firma en alemán en el original]



APOSTILLA  
(Convención de La Haya de 5 de octubre de 1961)



- 1 País: República Federal de Alemania
- 2 Este documento público
- 3 ha sido firmado por el Dr. Walther
- 4 actuando en calidad de Notario Suplente
- 5 lleva el sello/timbre del Notario Chr. Walther

CERTIFICADO

- 6 en Frankfurt/Main el 08.07.11
- 7 por el Presidente del Tribunal de Primera Instancia
- 8 bajo el No. 91 Fa A 6236
- 9 Sello/timbre [sellado] Tribunal de Primera Instancia de Frankfurt/Main
- 10 Firma [firmado] I. V. Simon

Maria Cecilia Mera  
Traductora  
C.I. 170498434-1

DR. JORGE MACHADO CEVALLOS



NOTARIA PRIMERA DE QUITO: AUTENTICACION DE FIRMA.-  
 DILIGENCIA NUMERO TRES MIL QUINIENTOS- (No. 3500).- En  
 la ciudad de San Francisco de Quito, Distrito Metropolitano. Capital  
 de la República del Ecuador; hoy, día jueves veintiocho de julio de  
 dos mil once; ante mi doctor David Maldonado Viteri, Notario  
 Primero Suplente de este Cantón por licencia concedida al titular  
 doctor Jorge Machado Cevallos por el Delegado Distrital de  
 Pichincha del Consejo de la Judicatura mediante acción de personal  
 número 1604 DP - DPP de veintiséis de julio del presente año.  
 comparece la señora María Cecilia Mera Ponce portadora de la  
 cédula de ciudadanía número 170498434-1, por sus propios y  
 personales derechos La compareciente es de nacionalidad  
 ecuatoriana, mayor de edad, de estado civil casada, domiciliada en  
 este Distrito. legalmente capaz, a quien de conocer doy fe; y, en mi  
 presencia firmó la traducción del poder especial que antecede. por lo  
 que CERTIFICO LA AUTENTICIDAD Y LEGITIMIDAD DE SU  
 FIRMA. Extiendo la presente diligencia, al amparo de lo dispuesto en  
 el artículo dieciocho de la ley Notarial.- Se archiva una fotocopia de la  
 presente diligencia, en el libro correspondiente de esta Notaria.-  
 lmc/



*David Maldonado Viteri*  
 DR. DAVID MALDONADO  
 Notario Primero Suplente del Cantón Pichincha

NOTARIA PRIMERA DE QUITO  
 EN APLICACION A LA LEY DE MODERNIZACION  
 Y A LA LEY NOTARIAL.

DOY FE que la fotocopia que antecede es  
 conforme con su original que me fue presentado

en el día 23 de Enero de 2014

*Jorge Machado Cevallos*  
 23 ENE. 2014  
 Dr. Jorge Machado Cevallos  
 Notario Primero del Cantón Pichincha



El documento que antecede en  
.....foja(s) es FIEL COMPULSA  
lo certifico.

Quito a,

31 MAR 2017

*Dra. Maria del Pilar Flores Flores*  
NOTARIA DECIMO SEGUNDA



## CERTIFICADO DIGITAL DE DATOS DE IDENTIDAD



**Número único de identificación:** 1705278768

**Nombres del ciudadano:** MARCHAN MALDONADO JUAN MANUEL

**Condición del cedulao:** CIUDADANO

**Lugar de nacimiento:** ECUADOR/PICHINCHA/QUITO/SANTA PRISCA

**Fecha de nacimiento:** 27 DE MARZO DE 1976

**Nacionalidad:** ECUATORIANA

**Sexo:** HOMBRE

**Instrucción:** SUPERIOR

**Profesión:** MÁSTER

**Estado Civil:** CASADO

**Cónyuge:** RUILOVA VIDAL KARINA ANGELICA

**Fecha de Matrimonio:** 8 DE JUNIO DE 2007

**Nombres del padre:** MARCHAN CESAR CORNELIO

**Nombres de la madre:** MALDONADO ANA MARIA

**Fecha de expedición:** 30 DE MARZO DE 2017

Información certificada a la fecha: 31 DE MARZO DE 2017

Emisor: DIANA LORENA CALISPA RAMOS - PICHINCHA-QUITO-NT 12 - PICHINCHA - QUITO



Validez desconocida

Digitally signed by JORGE  
OSWALDO TROYA FUERTES  
Date: 2017 03 31 09:47:54 ECT  
Reason: Firma Electronica  
Location: Ecuador

Ing. Jorge Troya Fuertes

Director General del Registro Civil, Identificación y Cedulación  
Documento firmado electrónicamente

N° de certificado: 171-016-41930



171-016-41930



PÁGINA SIN  
CONTENIDO